Government Gazette
Staatskoerant

REPUBLIC OF SOUTH AFRICA
REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA

Vol. 438 Cape Town, Kaapstad, 7 December Desember 2001 **No. 22911**

THE PRESIDENCY

No. 1312 7 December 2001

It is hereby notified that the President has assented to the following Act, which is hereby published for general information:—

No. 36 of 2001: Cultural Laws Amendment Act, 2001.

DIE PRESIDENSIE

No. 1312 7 Desember 2001

Hierby word bekend gemaak dat die President sy goedkeuring geheg het aan die onderstaande Wet wat hierby ter algemene inligting gepubliseer word:—

No. 36 van 2001: Wysigingswet op Kultuurwette, 2001.

AIDS HELPLINE: 0800-123-22 Prevention is the cure

GENERAL EXPLANATORY NOTE:

[ ]	Words in bold type in square brackets indicate omissions from existing enactments.
________	Words underlined with a solid line indicate insertions in existing enactments.

(English text signed by the President.)
(Assented to 4 December 2001.)

ACT

To amend the Heraldry Act, 1962, so as to amend certain definitions and to define an expression; to provide for the vacation of office by members of the council, and the dissolution of the council; and to replace an obsolete reference; to amend the Pan South African Language Board Act, 1995, so as to further regulate the composition of the Board; to further regulate the termination of membership of the Board; to provide for the dissolution of the Board; and to empower the Minister to determine criteria for the honoraria payable to and reimbursement of expenses incurred by members of the Board; to amend the National Archives of South Africa Act, 1996, so as to rename the National Archives of South Africa; to further regulate the appointment of the National Archivist; to make provision for the establishment of the National Archives Advisory Council in place of the National Archives Commission; to provide for the submission by the Council of a business plan to the Minister; and to empower the Minister to determine criteria for the allowances payable to and reimbursement of expenses incurred by members of the Council; to amend the National Arts Council Act, 1997, so as to extend the membership of the National Arts Council and the period of tenure of the members; to empower the Minister to appoint the chairperson of the Council; to further regulate the circumstances under which a member of the Council vacates office; to provide for the dissolution of the Council; to provide for the submission by the Council of a business plan to the Minister; to further regulate the composition of the executive committee; and to extend the period of tenure of a member of an advisory panel; to amend the National Film and Video Foundation Act, 1997, so as to empower the National Film and Video Foundation to establish a separate legal entity for purposes of investing in film and video projects; to provide for the submission by the Council of a business plan to the Minister; to provide for the dissolution of the Council; to further regulate the composition of the executive committee; and to effect a textual amendment; to amend the South African Geographical Names Council Act, 1998, so as to empower the Minister to determine criteria for the honoraria payable to and reimbursement for expenses incurred by members of the Council; and to provide for the submission by the Council of a business plan to the Minister; and to provide for matters connected therewith.

BE IT ENACTED by the Parliament of the Republic of South Africa, as follows:

ALGEMENE VERDUIDELIKENDE NOTA:

[ ] Woorde in vet druk tussen vierkantige hake dui skrappings uit bestaande verordenings aan.

_____ Woorde met 'n volstreep daaronder, dui invoegings in bestaande verordenings aan.

(Engelse teks deur die President geteken.)
(Goedgekeur op 4 Desember 2001.)

WET

Tot wysiging van die Heraldiekwet, 1962, ten einde sekere omkrywings te wysig en 'n uitdrukking te omskryf; voorsiening te maak vir die ontruiming van die amp deur lede van die raad, en die ontbinding van die raad; en om 'n uitgediende verwysing te vervang; tot wysiging van die Wet op die Pan-Suid-Afrikaanse Taalraad, 1995, ten einde die samestelling van die Raad verder te reël; die beëindiging van lidmaatskap van die Raad verder te reël; vir die ontbinding van die Raad voorsiening te maak; en die Minister te magtig om maatstawwe te bepaal vir die toelaes wat betaalbaar is aan en vergoeding vir uitgawes wat aangegaan is deur lede van die Raad; tot wysiging van die Wet op die Nasionale Argief van Suid-Afrika, 1996, ten einde die Nasionale Argief te herbenaam; die aanstelling van die Nasionale Argivaris verder te reël; voorsiening te maak vir die instelling van die Nasionale Argiefadviesraad in die plek van die Nasionale Argiefkommissie; voorsiening te maak vir die voorlegging van 'n sakeplan deur die Raad aan die Minister; en die Minister te magtig om maatstawwe te bepaal vir die toelaes wat betaalbaar is aan en vergoeding vir uitgawes wat aangegaan is deur lede van die Raad; tot wysiging van die Wet op die Nasionale Kunsteraad, 1997, ten einde die ledetal van die Nasionale Kunsteraad uit te brei en die ampstermyn van die lede te verleng; die Minister te magtig om die voorsitter van die Raad aan te stel; die omstandighede waaronder 'n lid van die Raad sy of haar pos ontruim verder te reël; die samestelling van die uitvoerende komitee verder te reël; voorsiening te maak vir die ontbinding van die Raad; voorsiening te maak vir die voorlegging van 'n sakeplan deur die Raad aan die Minister; en die ampstermyn van 'n lid van 'n adviespaneel te verleng; tot wysiging van die Wet op die Nasionale Stigting vir Rolprente en Video's, 1997, ten einde die Nasionale Stigting vir Rolprente en Video's te magtig om 'n afsonderlike regspersoon in te stel vir die doeleindes van belegging in film- en videoprojekte; voorsiening te maak vir die voorlegging van 'n sakeplan deur die Raad aan die Minister; voorsiening te maak vir die ontbinding van die Raad; die samestelling van die uitvoerende komitee verder te reël; en 'n teksverandering aan te bring; tot wysiging van die Wet op die Raad vir Suid-Afrikaanse Geografiese Name, 1998, ten einde die Minister te magtig om maatstawwe te bepaal vir die toelaes betaalbaar aan en vergoeding vir uitgawes wat aangegaan is deur lede van die Raad; en voorsiening te maak vir die voorlegging van 'n sakeplan deur die Raad aan die Minister; en om voorsiening te maak vir aangeleenthede wat daarmee in verband staan.

DAAR WORD BEPAAL deur die Parlement van die Republiek van Suid-Afrika, soos volg:—

Amendment of section 1 of Act 18 of 1962, as amended by section 1 of Act 63 of 1980 and section 1 of Act 49 of 1996

1. Section 1 of the Heraldry Act, 1962, is hereby amended by the—

(a) substitution for the definition of "differencing" of the following definition:

" 'differencing' means the incorporation of a brisure in a heraldic representation in conformity with the principles and rules of heraldry in order to distinguish between the different owners of such **[representation]** representations;";

(b) insertion after the definition of "differencing" of the following definition:

" 'family coat of arms' means any coat of arms borne by a natural person;";

(c) substitution for the definition of "Minister" of the following definition:

" 'Minister' means the Minister **[of National Education]** responsible for Heraldry;"; and

(d) substitution for the definition of "municipal" of the following definition:

" 'municipal' means of or belonging to **[an institution or body referred to in section 84(1)*(f)*(i) or (ii) of the Republic of South Africa Constitution Act, 1961 (Act No. 32 of 1961)]** a municipality contemplated in Chapter 7 of the Constitution;".

Amendment of section 6 of Act 18 of 1962

2. Section 6 of the Heraldry Act, 1962, is hereby amended by the addition of the following subsections:

"(6) A member of the council or of the committee shall vacate office if—

(a) that member resigns in writing;

(b) that member has been absent from three consecutive meetings of the council or committee, as the case may be, without its leave;

(c) that member is an unrehabilitated insolvent;

(d) that member is found to be of unsound mind by a court of law;

(e) that member is convicted of an offence involving dishonesty or bodily harm and is sentenced to imprisonment without the option of a fine;

(f) that member materially breaches the code of ethics of the institution; or

(g) on reasonable grounds, the majority of the council or committee, as the case may be, so recommends.

(7) The Minister may dissolve the council or the committee on any reasonable grounds.".

Amendment of section 24 of Act 18 of 1962

3. Section 24 of the Heraldry Act, 1962, is hereby amended—

(a) by the substitution for subsection (2) of the following subsection:

"(2) The Minister shall **[lay]** table a copy of such report **[on the Table of the Senate and of the House of Assembly]** in Parliament within 14 days after receipt thereof if Parliament is then **[in ordinary session]** sitting or, if Parliament is not then **[in ordinary session]** sitting, within 14 days after the commencement of **[its]** the next ensuing **[ordinary session]** sitting of Parliament."; and

(b) by the addition of the following subsection:

"(3) Within five months after the report has been tabled, a delegation consisting of the state herald and at least two other council members must brief the Portfolio Committee on Arts, Culture, Science and Technology on the annual report.".

Wysiging van artikel 1 van Wet 18 van 1962, soos gewysig deur artikel 1 van Wet 63 van 1980 en artikel 1 van Wet 49 van 1996

1. Artikel 1 van die Heraldiekwet, 1962, word hierby gewysig—

(a) deur die omskrywing van "differensiëring" deur die volgende omskrywing te vervang:

" 'differensiëring' die opneem van 'n breuk in 'n heraldiese voorstelling volgens die beginsels en reëls van die heraldiek ten einde te onderskei tussen die verskillende eienaars van daardie **[voorstelling]** voorstellings;";

(b) deur na die omskrywing van "differensiëring" die volgende omskrywing in te voeg:

" 'familiewapen' 'n familiewapen wat deur 'n natuurlike persoon gevoer word;";

(c) deur die omskrywing van "Minister" deur die volgende omskrywing te vervang:

" 'Minister' die Minister **[van Nasionale Opvoeding]** verantwoordelik vir Heraldiek;"; en

(d) deur die omskrywing van "munisipale" deur die volgende omskrywing te vervang:

" 'munisipale' van of behorende aan **['n instelling of liggaam bedoel in artikel 84(1)*(f)*(i) of (ii) van die Grondwet van die Republiek van Suid-Afrika, 1961 (Wet 32 van 1961)]** 'n munisipaliteit beoog in Hoofstuk 7 van die Grondwet;".

Wysiging van artikel 6 van Wet 18 van 1962

2. Artikel 6 van die Heraldiekwet, 1962, word hierby gewysig deur die volgende subartikels by te voeg:

"(6) 'n Lid van die raad of van die komitee ontruim die amp indien—

(a) daardie lid skriftelik bedank;

(b) daardie lid van drie agtereenvolgende vergaderings van die raad of komitee, na gelang van die geval, afwesig was sonder die raad of komitee se toestemming;

(c) daardie lid 'n ongerehabiliteerde insolvent is;

(d) daardie lid deur 'n geregshof as geestelik versteur bevind word;

(e) daardie lid skuldig bevind word aan 'n misdryf waarby oneerlikheid of liggaamlike benadeling betrokke is en gevonnis word tot gevangenisstraf sonder die keuse van 'n boete;

(f) daardie lid die instelling se etiese kode wesenlik skend; of

(g) die meerderheid van die raad of komitee, na gelang van die geval, op redelike gronde aldus aanbeveel.

(7) Die Minister kan die raad of die komitee op enige redelike gronde ontbind.".

Wysiging van artikel 24 van Wet 18 van 1962

3. Artikel 24 van die Heraldiekwet, 1962, word hierby gewysig—

(a) deur subartikel (2) deur die volgende subartikel te vervang:

"(2) Die Minister lê 'n afskrif van bedoelde verslag in die **[Senaat en die Volksraad]** Parlement ter tafel binne **[veertien]** 14 dae na ontvangs daarvan indien die Parlement dan **[in gewone sitting is]** sit, of, indien die Parlement dan nie **[in gewone sitting is]** sit nie, binne veertien dae na die aanvang van **[sy]** die eersvolgende **[gewone]** sitting van die Parlement."; en

(b) deur die volgende subartikel by te voeg:

"(3) Binne vyf maande nadat die verslag ter tafel gelê is, moet 'n afvaardiging bestaande uit die staatsheraldikus en minstens twee ander lede van die raad die Portefeuljekomitee oor Kuns, Kultuur, Wetenskap en Tegnologie oor die jaarverslag inlig.".

Amendment of section 5 of Act 59 of 1995, as amended by section 4 of Act 10 of 1999

4. Section 5 of the Pan South African Language Board Act, 1995, is hereby amended—

(a) by the substitution in subsection (1) for paragraph *(a)* of the following paragraph:

"*(a)* The Minister, after having followed the procedure provided for in subsection (3), shall appoint **[as members of the Board—**

(i) **not]** no fewer than 11 **[but not]** and no more than 15 persons as members of the Board **[who, when viewed collectively, are as representative as possible of the official languages as well as language skills, including but not limited to, interpreting, translation, terminology and lexicography, language and literacy teaching and language planning;**

(ii) **three persons who shall be language planners;**

(iii) **five persons who shall have special knowledge of language matters in South Africa; and**

(iv) **one person who shall be a legal expert with special knowledge of language legislation]**."; and

(b) by the substitution for subsection (2) of the following subsection:

"(2) The members of the Board shall—

(a) be fit and proper persons for the offices held by them;

(b) be South African citizens;

(c) when viewed collectively, be broadly representative of the diversity of the **[South African community; and]** users of the official languages;

(d) be supportive of the principle of multilingualism; and

(e) have language skills, which may include skills in interpreting, translation, terminology and lexicography, literacy teaching and language planning, or have financial and legal expertise with special knowledge of language legislation.";

(c) by the deletion in subsection (4) of the word "or" at the end of paragraph *(b)*, the addition of the word "or" at the end of paragraph *(c)* and the addition to that subsection of the following paragraph:

"*(d)* if, on reasonable grounds, the majority of the members of the Board so recommends."; and

(d) by the insertion of the following subsection after subsection (5):

"(5A) The Minister may dissolve the Board on any reasonable grounds.".

Amendment of section 12 of Act 59 of 1995, as amended by section 11 of Act 10 of 1999

5. Section 12 of the Pan South African Language Board Act, 1995, is hereby amended by the addition of the following subsection:

"(4) Within five months after the report has been tabled, a delegation consisting of the chairperson of the board and at least two other board members must brief the Portfolio Committee on the annual report.".

Substitution of section 13 of Act 59 of 1995, as amended by section 12 of Act 10 of 1999

6. The following section is hereby substituted for section 13 of the Pan South African Language Board Act, 1995:

"**Honoraria for and reimbursement of members of Board**

13. (1) **[A]** Subject to subsection (2), a member of the Board or of any committee thereof may, from moneys appropriated by Parliament for that purpose, be paid such **[remuneration and allowances]** honoraria, and be reimbursed for such expenses incurred for services performed by him or her

Wysiging van artikel 5 van Wet 59 van 1995, soos gewysig deur artikel 4 van Wet 10 van 1999

4. Artikel 5 van die Wet op die Pan-Suid-Afrikaanse Taalraad, 1995, word hierby gewysig—

(a) deur paragraaf *(a)* in subartikel (1) deur die volgende paragraaf te vervang:

"*(a)* Na navolging van die prosedure waarvoor in subartikel (3) voorsiening gemaak word, stel die Minister **[as lede van die Raad aan—**

(i)] nie minder as 11 en nie meer as 15 persone nie aan as lede van die Raad **[wat, indien hulle gesamentlik beskou word, so verteenwoordigend is as moontlik van die amptelike tale en taalvaardighede, met inbegrip van maar nie beperk nie tot, tolk, vertaling, terminologie en leksikografie, onderrig in taal en lees-en-skryf en taalbeplanning;**

(ii) drie persone wat taalbeplanners moet wees;

(iii) vyf persone wat spesiale kennis van taalaangeleenthede in Suid-Afrika het; en

(iv) een persoon wat 'n regskundige is met spesiale kennis van taalwetgewing]. "; en

(b) deur subartikel (2) deur die volgende subartikel te vervang:

"(2) Die lede van die Raad moet—

(a) gepaste en geskikte persone wees vir die ampte wat hulle beklee;

(b) Suid-Afrikaanse burgers wees;

(c) indien hulle gesamentlik beskou word, in die breë verteenwoordigend wees van die verskeidenheid van die **[Suid-Afrikaanse gemeenskap; en]** gebruikers van die amptelike tale;

(d) die beginsel van veeltaligheid steun; en

(e) oor taalvaardighede beskik, wat vaardighede ten opsigte van tolkwerk, vertaling, terminologie en leksikografie, geletterdheidsonderrig en taalbeplanning kan insluit, of oor finansiële en regskennis beskik met spesiale kennis van taalwetgewing.";

(c) deur in subartikel (4) die woord "of" aan die einde van paragraaf *(b)* te skrap, die woord "of" aan die einde van paragraaf *(c)* by te voeg en die volgende paragraaf by daardie subartikel te voeg:

"(d) indien die meerderheid van die lede van die Raad op redelike gronde aldus aanbeveel."; en

(d) deur die volgende subartikel na subartikel (5) in te voeg:

"(5A) Die Minister kan die Raad op enige redelike gronde ontbind.".

Wysiging van artikel 12 van Wet 59 van 1995, soos gewysig deur artikel 11 van Wet 10 van 1999

5. Artikel 12 van die Wet op die Pan-Suid-Afrikaanse Taalraad, 1995, word hierby gewysig deur die volgende subartikel by te voeg:

"(4) Binne vyf maande nadat die verslag ter tafel gelê is, moet 'n afvaardiging bestaande uit die voorsitter van die Raad en minstens twee ander lede van die Raad die Portefeuljekomitee oor die jaarverslag inlig.".

Vervanging van artikel 13 van Wet 59 van 1995, soos gewysig deur artikel 11 van Wet 10 van 1999

6. Artikel 13 van die Wet op die Pan-Suid-Afrikaanse Taalraad, 1995, word hierby deur die volgende artikel vervang:

"Honoraria en vergoeding van lede van Raad

13. (1) **[Aan]** Behoudens subartikel (2) kan 'n lid van die Raad of van enige komitee daarvan **[kan]** uit geld deur die Parlement vir dié doel bewillig die **[besoldiging en toelaes]** honoraria betaal word en vergoed word vir sodanige uitgawes aangegaan vir dienste deur hom of haar as so

as such a member, as **[may be determined by the Minister in consultation with the Minister of Finance]** the Board may determine.

(2) The Minister, with the concurrence of the Minister of Finance, must determine criteria for payment of the honoraria and the reimbursement of expenses contemplated in subsection (1).".

Amendment of section 1 of Act 43 of 1996

7. Section 1 of the National Archives of South Africa Act, 1996, is hereby amended—

(a) by the substitution for the definition of "Commission" of the following definition:

" '**[Commission]** Council' means the National Archives **[Commission]** Advisory Council contemplated in section 6;"; and

(b) by the substitution for the definition of "National Archives" of the following definition:

" 'National Archives' means the National Archives and Records Service of South Africa established by section 2;".

Substitution of section 2 of Act 43 of 1996

8. The following section is hereby substituted for section 2 of the National Archives of South Africa Act, 1996:

"**Establishment of National Archives and Records Service of South Africa**

2. There is hereby established a branch of the public service of the Republic to be known as the National Archives and Records Service of South Africa.".

Amendment of section 4 of Act 43 of 1996

9. Section 4 of the National Archives of South Africa Act, 1996, is hereby amended by the substitution for subsection (1) of the following subsection:

"(1) *(a)* The Minister shall, after consultation with the Public Service Commission contemplated in section 196 of the Constitution, appoint an experienced and qualified person as National Archivist in terms of the Public Service Act, 1994 (Proclamation No. 103 of 1994), on such grade as the Minister may determine.

(b) The National Archivist shall manage the National Archives under the direction of the Director-General: Arts, Culture, Science and Technology.".

Amendment of section 5 of Act 43 of 1996

10. Section 5 of the National Archives of South Africa Act, 1996, is hereby amended—

(a) by the substitution in subsection (1) for paragraph *(d)* of the following paragraph:

"*(d)* on the advice of the Council and with the concurrence of the Minister **[and the Commission]** exempt a governmental body from any provision of this Act; and"; and

(b) by the addition to subsection (1) of the following paragraph:

"*(e)* publish the appraisal policy and lists of records that may be destroyed.".

Substitution of section 6 of Act 43 of 1996

11. The following section is hereby substituted for section 6 of the National Archives of South Africa Act, 1996:

discrepancy

'n lid gelewer wat die **[Minister in oorleg met die Minister van Finansies]** Raad bepaal.

(2) Die Minister, met die instemming van die Minister van Finansies, moet maatstawwe bepaal vir die betaling van die honoraria en die vergoeding vir uitgawes in subartikel (1) bedoel.".

Wysiging van artikel 1 van Wet 43 van 1996

7. Artikel 1 van die Wet op die Nasionale Argief van Suid-Afrika, 1996, word hierby gewysig—

(a) deur die omskrywing van "Kommissie" deur die volgende omskrywing te vervang:

" '**[Kommissie]** Raad' die Nasionale **[Argiefkommissie]** Argiefadviesraad beoog in artikel 6;"; en

(b) deur die omskrywing van "Nasionale Argief" deur die volgende omskrywing te vervang:

" 'Nasionale Argief' die Nasionale Argief en Rekordsdiens van Suid-Afrika ingestel by artikel 2;".

Vervanging van artikel 2 van Wet 43 van 1996

8. Artikel 2 van die Wet op die Nasionale Argief van Suid-Afrika, 1996, word hierby deur die volgende artikel vervang:

"Instelling van Nasionale Argief en Rekordsdiens van Suid-Afrika

2. Hierby word 'n afdeling van die Staatsdiens van die Republiek ingestel wat bekend staan as die Nasionale Argief en Rekordsdiens van Suid-Afrika.".

Wysiging van artikel 4 van Wet 43 van 1996

9. Artikel 4 van die Wet op die Nasionale Argief van Suid-Afrika, 1996, word hierby gewysig deur subartikel (1) deur die volgende subartikel te vervang:

"(1) *(a)* Die Minister moet, na oorleg met die Staatdienskommissie beoog in artikel 196 van die Grondwet, 'n ervare en gekwalifiseerde persoon as Nasionale Argivaris aanstel ingevolge die Staatsdienswet, 1994 (Proklamasie No. 103 van 1994), op die graad wat die Minister bepaal.

(b) Die Nasionale Argivaris bestuur die Nasionale Argief onder die leiding van die Direkteur-generaal: Kuns, Kultuur, Wetenskap en Tegnologie.".

Wysiging van artikel 5 van Wet 43 van 1996

10. Artikel 5 van die Wet op die Nasionale Argief van Suid-Afrika, 1996, word hierby gewysig— discrepancy.

(a) deur paragraaf *(d)* van subartikel (2) deur die volgende paragraaf te vervang:

"*(d)* op advies van die Raad en met die instemming van die Minister **[en die Kommissie]** 'n regeringsliggaam vrystel van enige bepaling van hierdie Wet; en"; en

(b) deur die volgende paragraaf by subartikel (2) te voeg:

"*(e)* die keuringsbeleid en lyste van rekords wat vernietig kan word, publiseer.".

Vervanging van artikel 6 van Wet 43 van 1996

11. Artikel 6 van die Wet op die Nasionale Argief van Suid-Afrika, 1996, word hierby deur die volgende artikel vervang:

"Establishment, constitution and functions of National Archives Advisory Council

6. (1) The Minister shall by notice in the *Gazette* establish a **[commission]** council to be known as the National Archives **[Commission]** Advisory Council.

(2) The **[Commission]** Council shall consist of **[the National Archivist and]**—

(a) not more than **[nine other]** six members appointed by the Minister from among persons who are knowledgeable of or have an interest in archival matters; and

(b) every chairperson of the various provincial councils advising on archives or, in the absence of such a provincial council, a representative for the province in question elected through a public and transparent process which shall be determined and overseen by the responsible member of the Executive Council of that province.

(3) The procedures and other conditions for appointment as a member of the **[Commission]** Council shall be as prescribed.

(3A) The Minister may dissolve the Council on any reasonable grounds.

(4) The functions of the **[Commission]** Council shall be to—

(a) advise the Minister and the Director-General: Arts, Culture, Science and Technology on any matter related to the operation of this Act;

(b) advise **[and assist]** the National Archivist **[in carrying out]** on furthering the objects and functions of the National Archives;

(c) **[promote the co-ordination of archival policy formulation and planning at national and provincial levels]** advise and consult with the South African Heritage Resources Agency on the protection of records forming part of the National Estate;

(d) **[exercise the powers contemplated in sections 5(2)*(d)* and 12(3) of this Act;**

(e) **approve the appraisal policy of the National Archives and monitor its implementation]** consult with the Public Protector on investigations into the unauthorised destruction of records otherwise protected under this Act; and

(f) **[maintain a national list of non-public records in South Africa which, in the opinion of the Commission, have enduring value]** annually submit a business plan to the Minister for approval.

(5) The **[Commission]** Council may appoint committees from amongst its members and may assign to any committee so appointed such of its functions as it may deem fit: Provided that the **[Commission]** Council shall not be divested of any function which it has so assigned and may amend or revoke a decision of such a committee.

(6) The procedure at meetings of the **[Commission]** Council and of a committee shall be as prescribed.

(7) The **[Commission]** Council or any committee may, subject to the approval of the Minister, co-opt any person to serve on the **[Commission]** Council or on a committee, as the case may be, in an advisory capacity, but such a co-opted member shall not have any voting rights.

(8) *(a)* **[An ordinary]** Subject to paragraph *(b)*, a member of the Council **[, or a co-opted member referred to in subsection (7),]** who is not in the full-time service of the State, **[shall be paid from the funds of the Commission such travel and other expenses incurred by him or her in connection with the activities of the Commission]** may receive in respect of his or her functions as a member of the Council such allowances as the Minister may determine with the concurrence of the Minister of Finance.

(b) The Minister, with the concurrence of the Minister of Finance, must determine criteria for payment of allowances contemplated in paragraph *(a)*.".

"Instelling, samestelling en werksaamhede van Nasionale Argief-adviesraad

6. (1) Die Minister moet by kennisgewing in die *Staatskoerant* 'n **[kommissie]** raad bekend as die Nasionale **[Argiefkommissie]** Argief-adviesraad instel.

(2) Die **[Kommissie]** Raad bestaan uit **[die Nasionale Argivaris en]**—

(a) hoogstens **[nege ander]** ses lede aangestel deur die Minister uit persone wat kundigheid het oor of 'n belangstelling het in argiefaangeleenthede; en

(b) elke voorsitter van die verskillende provinsiale rade wat oor argiewe advies gee of, by gebrek aan so 'n provinsiale raad, 'n verteenwoordiger van die betrokke provinsie gekies volgens 'n openbare en deursigtige proses wat deur die verantwoordelike lid van die Uitvoerende Raad van daardie provinsie bepaal word en waaroor hy of sy toesig hou.

(3) Die prosedures en ander voorwaardes vir aanstelling as lid van die **[Kommissie]** Raad is soos voorgeskryf.

(3A) Die Minister kan die Raad op enige redelike gronde ontbind.

(4) Die werksaamhede van die **[Kommissie]** Raad is om—

(a) die Minister en die Direkteur-generaal: Kuns, Kultuur, Wetenskap en Tegnologie oor enige aangeleentheid betreffende die werking van hierdie Wet te adviseer;

(b) die Nasionale Argivaris te adviseer **[en te ondersteun in die uitvoering van]** oor die bevordering van die oogmerke en werksaamhede van die Nasionale Argief;

(c) **[die koördinering van argivale beleidformulering en -beplanning op nasionale en provinsiale vlak te bevorder]** die Suid-Afrikaanse Erfenishulpbronagentskap te adviseer en te raadpleeg oor die beskerming van rekords wat deel van die Nasionale Besit uitmaak;

(d) **[die bevoegdhede beoog in artikels 5(2)*(d)* en 12(3) van hierdie Wet uit te oefen;**

(e) **die keuringsbeleid van die Nasionale Argief goed te keur en die uitvoering daarvan te moniteer]** met die Openbare Beskermer oorleg te pleeg oor ondersoeke na die ongemagtigde vernietiging van rekords wat andersins ingevolge hierdie Wet beskerm word; en

(f) **['n nasionale lys van nie-publieke rekords in Suid-Afrika te onderhou wat na die oordeel van die Kommissie van blywende waarde is]** jaarliks 'n sakeplan vir goedkeuring aan die Minister voor te lê.

(5) Die **[Kommissie]** Raad kan uit sy geledere komitees aanstel en kan na goeddunke van sy werksaamhede opdra aan 'n komitee wat aldus aangestel is: Met dien verstande dat die **[Kommissie]** Raad nie ontdoen word nie van 'n werksaamheid wat hy aldus opgedra het, en 'n besluit van so 'n komitee kan wysig of herroep.

(6) Die prosedure by vergaderings van die **[Kommissie]** Raad en van 'n komitee is soos voorgeskryf.

(7) Die **[Kommissie]** Raad of 'n komitee kan, behoudens die goedkeuring van die Minister, enigiemand koöpteer om in 'n adviserende hoedanigheid in die **[Kommissie]** Raad of in 'n komitee, na gelang van die geval, te dien, maar so 'n gekoöpteerde lid het geen stemreg nie.

(8) *(a)* **['n Gewone]** Behoudens paragraaf *(b)* kan 'n lid van die Raad **[, of 'n gekoöpteerde lid bedoel in subartikel (7),]** wat nie in die heeltydse diens van die Staat is nie, **[word uit fondse van die Kommissie die reis- en ander uitgawes betaal wat deur hom of haar in verband met die aktiwiteite van die Kommissie aangegaan is,]** ten opsigte van sy of haar werksaamhede as 'n lid van die Raad sodanige toelaes ontvang as wat die Minister met die instemming van die Minister van Finansies bepaal.

(b) Die Minister moet, met die instemming van die Minister van Finansies, maatstawwe bepaal vir die betaling van toelaes in paragraaf *(a)* bedoel.".

Substitution of section 7 of Act 43 of 1996

12. The following section is hereby substituted for section 7 of the National Archives of South Africa Act, 1996:

> "**Secretary and staff of Council**
>
> **7.** The administrative and secretarial functions of the Council must be performed by a section established by the Director-General in terms of the Public Service Act, 1994 (Proclamation 103 of 1994).".

Repeal of sections 8 and 9 of Act 43 of 1996

13. Sections 8 and 9 of the National Archives of South Africa Act, 1996, are hereby repealed.

Substitution of section 10 of Act 43 of 1996

14. The following section is hereby substituted for section 10 of the National Archives of South Africa Act, 1996:

> "**Annual reports**
>
> **10.** (1) As soon as practicable after the end of each financial year the National Archivist shall compile a report on all the activities of the National Archives during that financial year, and the **[Commission]** Council shall compile a report on all the activities of the **[Commission]** Council during that financial year.
>
> (2) The report of the National Archivist shall include—
> *(a)* details of income and expenditure;
> *(b)* a complete list of disposal authorities issued;
> *(c)* an account of all cases of unauthorised disposal of public records investigated by the National Archives; and
> *(d)* an account of all governmental bodies which have failed to comply with this Act.
>
> (3) The report of the National Archivist and of the **[Commission]** Council, together with the audited annual financial statements pertaining to the funds of the **[Commission]** Council, shall be submitted to the Minister, and the Minister shall **[lay them upon the Table]** table them in Parliament within 14 days after receipt thereof if Parliament is then **[in session]** sitting, or if Parliament is not then **[in session]** sitting, within 14 days of the commencement of the next **[session]** sitting of Parliament.
>
> (4) Within five months after the reports have been tabled, a delegation consisting of the National Archivist and at least two members of the Council must brief the Portfolio Committee on Arts, Culture, Science and Technology on the reports.".

Amendment of section 12 of Act 43 of 1996

15. Section 12 of the National Archives of South Africa Act, 1996, is hereby amended by the substitution for subsection (3) of the following subsection:

> "(3) Notwithstanding subsections (1) and (2), the National Archivist may refuse access to a record on the grounds of its fragile condition, provided that there shall be a right of appeal to the **[Commission]** Director-General against the refusal.".

Amendment of section 13 of Act 43 of 1996

16. Section 13 of the National Archives of South Africa Act, 1996, is hereby amended by the substitution in subsection (2)*(a)* for subparagraph (ii) of the following subparagraph:

> "(ii) a final ruling by the Minister when unresolvable differences arise between the National Archivist and the **[Commission]** Council;".

Vervanging van artikel 7 van Wet 43 van 1996

12. Artikel 7 van die Wet op die Nasionale Argief van Suid-Afrika, 1996, word hierby deur die volgende artikel vervang:

> **"Sekretaris en personeel van Raad**
>
> 7. Die administratiewe en sekretariële werksaamhede van die Raad word verrig deur 'n afdeling wat deur die Direkteur-generaal ingestel word ingevolge die Staatsdienswet, 1994 (Proklamasie 103 van 1994).".

Herroeping van artikels 8 en 9 van Wet 43 van 1996

13. Artikels 8 en 9 van die Wet op die Nasionale Argief van Suid-Afrika, 1996, word hierby herroep.

Vervanging van artikel 10 van Wet 43 van 1996

14. Artikel 10 van die Wet op die Nasionale Argief van Suid-Afrika, 1996, word hierby deur die volgende artikel vervang:

> **"Jaarverslae**
>
> **10.** (1) So gou doenlik na die einde van elke boekjaar moet die Nasionale Argivaris 'n verslag saamstel oor alle aktiwiteite van die Nasionale Argief gedurende daardie boekjaar, en moet die **[Kommissie]** Raad 'n verslag saamstel oor alle aktiwiteite van die **[Kommissie]** Raad gedurende daardie boekjaar.
>
> (2) Die verslag van die Nasionale Argivaris moet—
>
> *(a)* besonderhede van inkomste en uitgawes bevat;
>
> *(b)* 'n volledige lys bevat van beskikkingsmagtigings uitgereik;
>
> *(c)* 'n verslag bevat van alle gevalle van ongemagtigde beskikking oor publieke rekords wat deur die Nasionale Argief ondersoek is; en
>
> *(d)* 'n verslag bevat van alle regeringsliggame wat versuim het om aan hierdie Wet te voldoen.
>
> (3) Die verslag van die Nasionale Argivaris en van die **[Kommissie]** Raad, sowel as die geouditeerde finansiële jaarstate wat betrekking het op die geld van die **[Kommissie]** Raad, word aan die Minister voorgelê, en die Minister moet dit in die Parlement ter **[Tafel]** tafel lê binne 14 dae na ontvangs daarvan indien die Parlement dan **[in sessie is]** sit, of indien die Parlement nie dan **[in sessie is]** sit nie, binne 14 dae na die aanvang van die volgende **[sessie]** sitting van die Parlement.
>
> (4) Binne vyf maande nadat die verslae ter tafel gelê is, moet 'n afvaardiging bestaande uit die Nasionale Argivaris en minstens twee ander lede van die Raad die Portefeuljekomitee oor Kuns, Kultuur, Wetenskap en Tegnologie oor die verslae inlig.".

Wysiging van artikel 12 van Wet 43 van 1996

15. Artikel 12 van die Wet op die Nasionale Argief van Suid-Afrika, 1996, word hierby gewysig deur subartikel (3) deur die volgende subartikel te vervang:

> "(3) Ondanks subartikels (1) en (2) kan die Nasionale Argivaris toegang tot 'n rekord weier op grond van die swak toestand daarvan, onderhewig aan 'n reg tot appèl na die **[Kommissie]** Direkteur-generaal teen die weiering.".

Wysiging van artikel 13 van Wet 43 van 1996

16. Artikel 13 van die Wet op die Nasionale Argief van Suid-Afrika, 1996, word hierby gewysig deur subparagraaf (ii) van subartikel (2)*(a)* deur die volgende subparagraaf te vervang:

> "(ii) 'n finale beslissing deur die Minister wanneer onoplosbare verskille tussen die Nasionale Argivaris en die **[Kommissie]** Raad ontstaan;".

Amendment of section 14 of Act 43 of 1996

17. Section 14 of the National Archives of South Africa Act, 1996, is hereby amended by the deletion of subsection (6).

Amendment of section 16 of Act 43 of 1996

18. Section 16 of the National Archives of South Africa Act, 1996, is hereby amended by the deletion of paragraph *(b)* of subsection (2).

Substitution of section 20 of Act 43 of 1996

19. The following section is hereby substituted for section 20 of the National Archives of South Africa Act, 1996:

> "**Short title and commencement**
>
> **20.** This Act shall be called the National Archives and Record Service of South Africa Act, 1996, and shall come into operation on a date to be fixed by the President by proclamation in the *Gazette*.".

Substitution of long title of Act 43 of 1996

20. The following long title is hereby substituted for the long title of the National Archives of South Africa Act, 1996:

> "To provide for a National Archives and Record Service; the proper management and care of the records of governmental bodies; and the preservation and use of a national archival heritage; and to provide for matters connected therewith.".

Amendment of section 4 of Act 56 of 1997

21. Section 4 of the National Arts Council Act, 1997, is hereby amended—

(a) by the substitution for subsection (1) of the following subsection:

> "(1) Subject to section 20(1)*(a)*, the Council shall consist of nine provincial representatives and no fewer than nine and no more than **[14]** 18 other persons.".

(b) by the substitution for subsection (4) of the following subsection:

> "(4) *(a)* **[The members of the Council shall, as the occasion arises, elect—]** The Minister shall appoint a chairperson from among the members who are not provincial representatives. **[; and]**
>
> *(b)* The members of the Council shall elect a vice-chairperson from among all the members.";

(c) by the substitution for subsection (6) of the following subsection:

> "(6) *(a)* Subject to paragraph *(b)*, a member of the Council shall hold office for a period not exceeding **[three]** four years, and shall be eligible for reappointment after a further **[three]** four years have elapsed.
>
> *(b)* At the end of the members' term of office, three members who are not provincial representatives, one of whom shall be an Executive Committee member, shall be re-elected by the **[council]** Council to serve for a further **[three]** four years, after which they shall not be eligible for appointment until a further **[three]** four years have elapsed."; and

(d) by the addition to subsection (6) of the following paragraph:

> "*(c)* A provincial representative may at any time before the expiry of his or her term of office be replaced by another representative elected as contemplated in subsection (2) but no individual representative shall hold office for a term exceeding four years.".

Wysiging van artikel 14 van Wet 43 van 1996

17. Artikel 14 van die Wet op die Nasionale Argief van Suid-Afrika, 1996, word hierby gewysig deur subartikel (6) te skrap.

Wysiging van artikel 16 van Wet 43 van 1996

18. Artikel 16 van die Wet op die Nasionale Argief van Suid-Afrika, 1996, word hierby gewysig deur paragraaf *(b)* van subartikel (2) te skrap.

Vervanging van artikel 20 van Wet 43 van 1996

19. Artikel 20 van die Wet op die Nasionale Argief van Suid-Afrika, 1996, word hierby deur die volgende artikel vervang:

> **"Kort titel en inwerkingtreding**
>
> **20.** Hierdie Wet heet die Wet op die Nasionale Argief en Rekordsdiens van Suid-Afrika, 1996, en tree in werking op 'n datum deur die President by proklamasie in die *Staatskoerant* bepaal.".

Vervanging van lang titel van Wet 43 van 1996

20. Die lang titel van die Wet op die Nasionale Argief van Suid-Afrika, 1996, word hierby deur die volgende lang titel vervang:

"Om voorsiening te maak vir 'n Nasionale Argief en Rekordsdiens; die behoorlike bestuur en versorging van die rekords van regeringsliggame; en die bewaring en gebruik van 'n nasionale argivale erfenis; en om voorsiening te maak vir aangeleenthede wat daarmee in verband staan.".

Wysiging van artikel 4 van Wet 56 van 1997

21. Artikel 4 van die Wet op die Nasionale Kunsteraad, 1997, word hierby gewysig—

(a) deur subartikel (1) deur die volgende subartikel te vervang:

> "(1) Behoudens artikel 20(1)*(a)*, bestaan die Raad uit nege provinsiale verteenwoordigers en minstens nege en hoogstens **[14]** 18 ander persone.";

(b) deur subartikel (4) deur die volgende subartikel te vervang:

> "(4) **[Die lede van die Raad verkies wanneer dit nodig word—]** *(a)* Die Minister stel 'n voorsitter aan uit die geledere van die lede wat nie provinsiale verteenwoordigers is nie. **[; en]**
>
> *(b)* Die lede van die Raad verkies 'n ondervoorsitter uit die geledere van al die lede.";

(c) deur subartikel (6) deur die volgende subartikel te vervang:

> "(6) *(a)* Behoudens paragraaf *(b)* beklee 'n lid van die Raad die amp vir 'n tydperk van hoogstens **[drie]** vier jaar en is hy of sy na verloop van 'n verdere **[drie]** vier jaar geregtig om weer aangestel te word.
>
> *(b)* Aan die einde van die lede se ampstermyn word drie lede wat nie provinsiale verteenwoordigers is nie, van wie een 'n lid van die Uitvoerende Komitee moet wees, deur die Raad herverkies om 'n verdere **[drie]** vier jaar te dien, waarna hulle nie weer aangestel kan word nie alvorens 'n verdere **[drie]** vier jaar verloop het **[nie]**."; en

(d) deur die volgende paragraaf by subartikel (6) te voeg:

> "*(c)* 'n Provinsiale verteenwoordiger kan te eniger tyd voor die verstryking van sy of haar ampstermyn vervang word deur 'n ander verteenwoordiger wat verkies is soos in subartikel (2) beoog, maar geen individuele verteenwoordiger mag 'n amp vir 'n termyn van meer as vier jaar beklee nie.".

Amendment of section 5 of Act 56 of 1997

22. Section 5 of the National Arts Council Act, 1997, is hereby amended—

(a) by the substitution in subsection (3) for paragraph *(e)* of the following paragraph:

"*(e)* resigns by written notice addressed to the **[Minister]** chairperson of the Council."; and

(b) by the addition of the following subsections:

"(4) On receipt of a notice contemplated in subsection (3)*(e)* the Chairperson shall inform the Minister accordingly.

(5) The Minister may dissolve the Council on any reasonable grounds.".

Amendment of section 6 of Act 56 of 1997

23. Section 6 of the National Arts Council Act, 1997, is hereby amended by the deletion in subsection (2) of the word "and" at the end of paragraph *(d)*, the addition of the word "and" at the end of paragraph *(e)* and the addition to that subsection of the following paragraph:

"*(f)* not later than one month before the commencement of each financial year, submit a business plan containing such information as may be prescribed to the Minister for his or her approval.".

Amendment of section 9 of Act 56 of 1997

24. Section 9 of the National Arts Council Act, 1997, is hereby amended by the substitution in subsection (1) for paragraph *(a)* of the following paragraph:

"*(a)* which shall consist of the chairperson, vice-chairperson and **[such]** no more than five other members of the Council, **[as the Council may determine, but which shall not exceed 25 per cent of the Council's total membership at the time]** determined by the Council; and.".

Amendment of section 11 of Act 56 of 1997

25. Section 11 of the National Arts Council Act, 1997, is hereby amended by the substitution for subsection (7) of the following subsection:

"(7) A member of an advisory panel shall hold office for a period not exceeding **[two]** three years, and may be appointed on the same or a different panel after a further **[two]** three years have elapsed.".

Amendment of section 17 of Act 56 of 1997

26. Section 17 of the National Arts Council Act, 1997, is hereby amended by the addition of the following subsection:

"(4) Within five months after the report has been tabled, a delegation consisting of the chairperson of the council and at least two other council members must brief the Portfolio Committee on Arts, Culture, Science and Technology on the annual report.".

Amendment of section 4 of Act 73 of 1997

27. Section 4 of the National Film and Video Foundation Act, 1997, is hereby amended—

(a) by the deletion in subsection (2) of the word "and" at the end of paragraph *(g)*, the addition of the word "and" at the end of paragraph *(h)* and the addition to that subsection of the following paragraph:

"*(i)* not later than one month before the commencement of each financial year, submit a business plan containing such information as may be prescribed to the Minister for his or her approval."; and

(b) by the substitution for subsection (3) of the following subsection:

"(3) *(a)* The Foundation shall not itself establish, acquire or operate any organisation or institution connected with the film and video industry, but the Council may, subject to the approval of the Minister and

Wysiging van artikel 5 van Wet 56 van 1997

22. Artikel 5 van die Wet op die Nasionale Kunsteraad, 1997, word hierby gewysig—

(*a*) deur paragraaf (*e*) in subartikel (3) deur die volgende paragraaf te vervang:

"(*e*) by skriftelike kennisgewing gerig aan die **[Minister]** voorsitter van die Raad bedank."; en

(*b*) deur die volgende subartikel(s) by te voeg:

"(4) By ontvangs van 'n kennisgewing in artikel 3(*e*) beoog, moet die Voorsitter die Minister dienooreenkomstig inlig.".

"(5) Die Minister kan die Raad op enige redelike gronde ontbind.".

Wysiging van artikel 6 van Wet 56 van 1997

23. Artikel 6 van die Wet op die Nasionale Kunsteraad, 1997, word hierby gewysig deur in subartikel (2) die woord "en" aan die einde van paragraaf (*d*) te skrap, die woord "en" aan die einde van paragraaf (*e*) by te voeg en die volgende paragraaf by daardie subartikel te voeg:

"(*f*) minstens een maand voor die begin van elke boekjaar 'n sakeplan aan die Minister voorlê wat sodanige inligting bevat as wat voorgeskryf is, vir sy of haar goedkeuring.".

Wysiging van artikel 9 van Wet 56 van 1997

24. Artikel 9 van die Wet op die Nasionale Kunsteraad, 1997, word hierby gewysig deur paragraaf (*a*) in subartikel (1) deur die volgende paragraaf te vervang:

"(*a*) wat bestaan uit die voorsitter, ondervoorsitter en **[die]** hoogstens vyf ander lede van die Raad **[wat die Raad bepaal, maar wat nie 25 persent van die Raad se totale ledetal op daardie tydstip oorskry nie]** wat die Raad bepaal; en ".

Wysiging van artikel 11 van Wet 56 van 1997

25. Artikel 11 van die Wet op die Nasionale Kunsteraad, 1997, word hierby gewysig deur subartikel (7) deur die volgende subartikel te vervang:

"(7) 'n Lid van 'n adviespaneel beklee die amp vir 'n tydperk van hoogstens **[twee]** drie jaar, en kan op dieselfde of 'n ander paneel aangestel word by verstryking van 'n verdere **[twee]** drie jaar.".

Wysiging van artikel 17 van Wet 56 van 1997

26. Artikel 17 van die Wet op die Nasionale Kunsteraad, 1997, word hierby gewysig deur die volgende subartikel by te voeg:

"(4) Binne vyf maande nadat die verslag ter tafel gelê is, moet 'n afvaardiging bestaande uit die voorsitter van die Raad en minstens twee ander lede van die Raad die Portefeuljekomitee oor Kuns, Kultuur, Wetenskap en Tegnologie oor die jaarverslag inlig.".

Wysiging van artikel 4 van Wet 73 van 1997

27. Artikel 4 van die Wet op die Nasionale Stigting vir Rolprente en Video's, 1997, word hierby gewysig—

(*a*) deur in subartikel (2) die woord "en" aan die einde van paragraaf (*g*) te skrap, die woord "en" aan die einde van paragraaf (*h*) by te voeg en die volgende paragraaf by daardie subartikel te voeg:

"(i) minstens een maand voor die begin van elke boekjaar, 'n sakeplan aan die Minister voorlê wat sodanige inligting bevat as wat voorgeskryf is, vir sy of haar goedkeuring.".

(*b*) deur subartikel (3) deur die volgende subartikel te vervang:

"(3) (*a*) Die Raad mag nie self 'n organisasie of instelling betrokke by die rolprent- en videobedryf oprig, verkry of bedryf nie, maar die Raad kan, behoudens die goedkeuring van die Minister en die Minister van Handel en

the Minister of Trade and Industry, establish a separate legal entity for purposes of investing in film and video projects in accordance with the objects of this Act.

(b) The Foundation may initiate such projects which it considers necessary in pursuit of its objects, provided that such projects are undertaken in partnership with existing organisations, or institutions which have the capacity to undertake the projects.".

Amendment of section 6 of Act 73 of 1997

28. Section 6 of the National Film and Video Foundation Act, 1997, is hereby amended by the addition of the following subsection:

"(10) The Minister may dissolve the Council on any reasonable grounds.".

Amendment of section 9 of Act 73 of 1997

29. Section 9 of the National Film and Video Foundation Act, 1997, is hereby amended by the substitution in subsection (1) for paragraph *(a)* of the following paragraph:

"*(a)* which shall consist of the chairperson, vice-chairperson and **[such]** no more than four other members of the Council, **[as the Council may determine, but which shall not exceed 25 per cent of the Council's total membership at the time]** determined by the Council; and".

Amendment of section 16 of Act 73 of 1997

30. Section 16 of the National Film and Video Foundation Act, 1997, is hereby amended by the substitution in subsection (2)*(b)* for the words preceding the first proviso of the following words:

"The foundation shall utilise any money contemplated in subsection (1)*(a)*, in accordance with the statement of its estimated income and expenditure referred to in subsection **[(3)]** (6), as approved by the Minister:".

Amendment of section 17 of Act 73 of 1997

31. Section 17 of the National Film and Video Foundation Act, 1997, is hereby amended by the addition of the following subsection:

"(4) Within five months after the report has been tabled, a delegation consisting of the chairperson of the council and at least two other council members must brief the Portfolio Committee on Arts, Culture, Science and Technology on the annual report.".

Amendment of section 4 of Act 118 of 1998

32. Section 4 of the South African Geographical Names Council Act, 1998, is hereby amended by the addition of the following subsection:

"(8) The Minister may dissolve the Council on any reasonable grounds.".

Substitution of section 8 of Act 118 of 1998

33. The following section is hereby substituted for section 8 of the South African Geographical Names Council Act, 1998:

"Allowances of members of Council and subcommittees

8. (1) Subject to subsection (2), a member of the Council and of any subcommittee who is not in the full-time employment of the State may receive, out of the funds of the Council, in respect of his or her functions as a member, such honoraria and reimbursement for expenses as the Council may determine.

(2) The Minister, with the concurrence of the Minister of Finance, must determine criteria for payment of the honoraria and reimbursement of expenses contemplated in subsection (1).".

Nywerheid, 'n afsonderlike regspersoon instel vir die doeleindes van belegging in film- en videoprojekte ooreenkomstig die oogmerke van hierdie Wet.

(b) Die Stigting kan die projekte instel wat hy nodig ag in die navolging van sy oogmerke mits dié projekte in vennootskap met bestaande organisasies of instellings onderneem word wat die vermoë het om die projekte te onderneem.".

Wysiging van artikel 6 van Wet 73 van 1997

28. Artikel 6 van die Wet op die Nasionale Stigting vir Rolprente en Video's, 1997, word hierby gewysig deur die volgende subartikel by te voeg:

"(10) Die Minister kan die Raad op enige redelike gronde ontbind.".

Wysiging van artikel 9 van Wet 73 van 1997

29. Artikel 9 van die Wet op die Nasionale Stigting vir Rolprente en Video's, 1997, word hierby gewysig deur paragraaf *(a)* in subartikel (1) deur die volgende paragraaf te vervang:

"*(a)* wat bestaan uit die voorsitter, ondervoorsitter en **[die]** nie meer as vier ander lede van die Raad wat **[die Raad bepaal, maar wat nie 25 persent van die Raad se totale ledetal op daardie tydstip oorskry nie]** deur die Raad bepaal word; en".

Wysiging van artikel 16 van Wet 73 van 1997

30. Artikel 16 van die Wet op die Nasionale Stigting vir Rolprente en Video's, 1997, word hierby gewysig deur die woorde in subartikel (2)*(b)* wat die eerste voorbehoudbepaling voorafgaan, deur die volgende woorde te vervang:

"Die Stigting moet geld beoog in subartikel (1)*(a)* aanwend ooreenkomstig die staat van sy geraamde inkomste en uitgawes bedoel in subartikel **[(3)]** (6), soos deur die Minister goedgekeur:".

Wysiging van artikel 17 van Wet 73 van 1997

31. Artikel 17 van die Wet op die Nasionale Stigting vir Rolprente en Video's, 1997, word hierby gewysig deur die volgende subartikel by te voeg:

"(4) Binne vyf maande nadat die verslag ter tafel gelê is, moet 'n afvaardiging bestaande uit die voorsitter van die Raad en minstens twee ander lede an die Raad die Portefeuljekomitee oor Kuns, Kultuur, Wetenskap en Tegnologie oor die jaarverslag inlig.".

Wysiging van artikel 4 van Wet 118 van 1998

32. Artikel 4 van die Wet op die Raad vir Suid-Afrikaanse Geografiese Name, 1998, word hierby gewysig deur die volgende subartikel by te voeg:

"(8) Die Minister kan die Raad op enige redelike gronde ontbind.".

Vervanging van artikel 8 van Wet 118 van 1998

33. Artikel 8 van die Wet op die Raad vir Suid-Afrikaanse Geografiese Name, 1998, word hierby deur die volgende artikel vervang:

"Toelaes van lede van Raad en subkomitees

8. (1) Behoudens subartikel (2) kan 'n lid van die Raad of van enige subkomitee wat nie in die voltydse diens van die Staat is nie, uit die fondse van die Raad, ten opsigte van sy of haar werksaamhede as 'n lid sodanige honoraria en vergoeding vir uitgawes betaal word as wat die Raad bepaal.

(2) Die Minister, met die instemming van die Minister van Finansies, moet maatstawwe bepaal vir die betaling van die honoraria en die vergoeding vir uitgawes in subartikel (1) bedoel.".

Amendment of section 9 of Act 118 of 1998

34. Section 9 of the South African Geographical Names Council Act, 1998, is hereby amended by the addition in subsection (1) of the word "and" at the end of paragraph *(j)* and the addition to that subsection of the following paragraph:

"*(k)* not later than one month before the commencement of each financial year, submit a business plan containing such information as may be prescribed to the Minister for his or her approval.".

Amendment of section 11 of Act 118 of 1998

35. Section 11 of the South African Geographical Names Council Act, 1998, is hereby amended by the addition of the following subsection:

"(3) Within five months after the report has been tabled, a delegation consisting of the chairperson of the council and at least two other council members must brief the Portfolio Committee on Arts, Culture, Science and Technology on the annual report.".

Short title and commencement

36. This Act is called the Cultural Laws Amendment Act, 2001, and comes into operation on a date determined by the President by proclamation in the *Gazette*.

Wysiging van artikel 9 van Wet 118 van 1998

34. Artikel 9 van die Wet op die Raad vir Suid-Afrikaanse Geografiese Name, 1998, word hierby gewysig deur in subartikel (1) die woord "en" aan die einde van paragraaf *(j)* by te voeg en die volgende paragraaf by daardie subartikel te voeg:

"*(k)* minstens een maand voor die begin van elke boekjaar, 'n sakeplan aan die Minister voorlê wat sodanige inligting bevat as wat voorgeskryf is, vir sy of haar goedkeuring.".

Wysiging van artikel 11 van Wet 118 van 1998

35. Artikel 11 van die Wet op die Raad vir Suid-Afrikaanse Geografiese Name, 1998, word hierby gewysig deur die volgende subartikel by te voeg:

"(3) Binne vyf maande nadat die verslag ter tafel gelê is, moet 'n afvaardiging bestaande uit die voorsitter van die Raad en minstens twee ander lede van die Raad die Portefeuljekomitee oor Kuns, Kultuur, Wetenskap en Tegnologie oor die jaarverslag inlig.".

Kort titel en inwerkingtreding

36. Hierdie Wet heet die Wysigingswet op Kultuurwette, 2001, en tree in werking op 'n datum wat die President by proklamasie in die *Staatskoerant* bepaal.